



Distr.  
GENERAL  
E/ESCWA/17/INF.1  
20 April 1994  
ORIGINAL: ENGLISH

## **UNITED NATIONS**

### **ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION FOR WESTERN ASIA**

**Seventeenth session  
29-31 May 1994  
Amman**

## **INFORMATION FOR PARTICIPANTS**

**AMMAN - JORDAN  
1994**

94-0204



## ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION FOR WESTERN ASIA

Seventeenth session  
29-31 May 1994  
Amman

### General

The seventeenth session of the Economic and Social Commission for Western Asia, to be held at the ministerial level, will be convened at the Forte Grand Hotel in Amman, Jordan from 29-31 May 1994. The formal inaugural session will begin at 10 a.m. on 29 May under the auspices of His Royal Highness Crown Prince El-Hassan Bin Talal, Jordan.

All plenary meetings will be held in the main conference hall, located in the conference area.

### Reception on arrival

Participants should communicate the expected date and time of their arrival and their flight number to ESCWA by cable or telex. The cable address is UN-ESCWA AMMAN, the telex numbers are 21691 or 21697 UN-ESCWA JO, and the fax numbers are 694980 or 694981. ESCWA should be notified as soon as possible of any change in plans.

Concerning the membership of delegations, the above information, in addition to official notification by Governments and organizations, should be supplied to the Executive Secretary of ESCWA.

Provided that advance notice is given, participants will be met on arrival at Queen Alia International Airport and will be assisted with customs formalities. Hotels will provide complimentary transport service to and from the airport for their guests.

### Currency

The unit of currency is the Jordanian dinar (JD), which is divided into 1,000 fils. Coins are issued in denominations of 5 fils (bronze), 10 fils (bronze), 25 fils (small metallic silver), 50 fils (medium metallic

silver) and 100 fils (large metallic silver); less frequently circulated are the 250-fil (larger metallic silver) and the 500-fil (heptagonal metallic silver) coins. Notes are issued in denominations of: 500 fils (sepia); JD 1 (green); JD 5 (red); JD 10 (dark-blue) and JD 20 old issue (brownish green) and new issue (blue-green).

The present operational rate of exchange for United Nations programmes is US\$ 1.00 = JD 0.702 (i.e., one Jordanian dinar equals US\$ 1.43). Exchange rates are subject to fluctuation.

#### Customs

The duty-free allowances are as follows: 200 cigarettes or 50 cigars or 250 grams of tobacco; 1 litre of wine or spirits.

#### Where to stay

Reservations for participants have already been made at the Forte Grand Amman Hotel. Additional five-star hotels are available in Amman to accommodate participants and provide them with the best possible services.

<u>Hotels</u>	<u>Telephone</u>
Forte Grand Amman	696511
Jordan Intercontinental	641361
Amman Marriott	607607
Philadelphia	607100
Amra	815071
Regency Palace	607000

#### Where to eat

All hotel restaurants offer European and Eastern food. In Amman, there are excellent Jordanian restaurants and a number of first-class Chinese, French, Indian, Italian, Lebanese and Mexican restaurants.

All hotels have coffee shops. Fast-food restaurants, including Kentucky Fried Chicken and Pizza Hut, are also available. For a list of recommended restaurants, participants may request from the reception desk of their hotel a copy of Your Guide to Amman (issued monthly).

Identification

Participants are requested to wear their identity badges at all times. Anyone without a badge will not be admitted into the conference hall.

Exchange controls and banking facilities

There are no restrictions on the inflow and outflow of local and foreign currency; the Jordanian dinar is itself convertible. Traveller's cheques and drafts are readily obtainable from commercial banks, and currency can easily be exchanged at almost any bank in town. Banking hours: 8.30 a.m. to 2 p.m., Saturday through Thursday-- and some banks work afternoon hours, from 4 to 6 p.m. (except on Thursdays).

The following list of commercial banks have branches in Amman:

<u>Bank</u>	<u>Address</u>	<u>Telephone</u>
Jordan Bank	Jabal Amman, 3rd Circle	644327/28
Jordan and Gulf Bank	Downtown	624171/2
Jordan Kuwait Bank	Abdali, near Parliament House	662126/129
Arab Jordan Investment Bank	Shmeisani	664126
Housing Bank	Abdali, Police College St.	667126
Arab Bank Ltd.	Shmeisani	660131
Jordan National Bank	Jabal Amman	642391
British Bank of the Middle East	Jabal Hussein	660471
The Business Bank	Shmeisani	672543
Rafidain Bank	Hussein Cinema St.	624365
Citibank	Jabal Amman, 3rd Circle	642276
Cairo Amman Bank	Shabsough St.	639321/29
Al-Mashrek Bank	King Hussein St.	624161
A N Z Grindlays Bank	Shmeisani	660201/7
Islamic Bank	Shmeisani	661220
Banque Nationale de Paris (Rep. off.)	J. Amman, 3rd Circle	641932
Societe Generale (Rep. office)	Shmeisani	660016
Union Bank for Savings & Investment	Shmeisani	666170

Travel reservations

Participants are requested to confirm their return travel arrangements well in advance. The ESCWA Travel Office can provide assistance with reservations. A list of airline offices is provided on page 8 of this bulletin.

Postal services

Mail for participants should be addressed to:

Forte Grand Amman Hotel  
Shmeisani  
P.O. Box 950629  
Amman, 11110, Jordan

Telephone: (009626) - 696511  
Fax: (009626) - 674261  
Telex: 23266 FORTE JO

Incoming letters and telegrams are distributed to participants by the Conference Services staff. Participants who expect mail to arrive after their departure should give the Conference Services staff the address to which the mail should be forwarded.

Car rental services

The following is a small selection of the many car rental companies available in Amman:

<u>Company</u>	<u>Telephone</u>
Abu Dagga	689908
Abu Zaid	673311
Al-Waha	682161
Amin Jarrar (Avis)	699420
Al-Aqsa	813554
Atlas	697469
Budget	698131/2
Dallah	815071/827736
Dirani	660601/677601
Ede'as	643997
Europcar	601350/60 (Marriott Hotel)
Europcar	674267 (Forte Grand Amman Hotel)
Europcar	601360 (Regency Palace Hotel)
Firas	676856

### Telephone

Incoming telephone calls for participants will be put through to the meeting whenever practicable. Long-distance and international calls can be made directly from the hotels and settled with the reception desk upon check-out.

### Medical facilities

In Amman there are many private clinics and specialists. Fees are reasonable.

Following are some hospitals and their telephone numbers:

<u>Hospital</u>	<u>Address</u>	<u>Telephone</u>
Islamic Hospital	Abdali	680127/30
Al-Ahli Hospital	Abdali	664164/6
University Hospital	University Road	845845
Al-Khalidi Hospital	Jabal Amman	644281/4
Palestine Hospital	Shmeisani	664171/4
Hussein Medical Centre	Amman	813813/27
Shmeisani Hospital	Shmeisani	669131

### Government office hours

Jordan time is two hours ahead of Greenwich Mean Time. Office hours are 8 a.m. to 2 p.m., all days of the week except Friday.

### Shopping

Though local markets follow no particular time schedule, most shops are open daily from 9 a.m. to 12.30 p.m. and from 2 to 7 p.m. Most shops close on Fridays.

A variety of souvenirs are available in the souks and bazaars located downtown and at the Housing Bank complex which is adjacent to the Forte Grand Amman Hotel.

### Electrical current

Electrical current throughout the country is 220 volts AC (50 cycles).

### Important emergency telephone numbers

Police	192/621111
Civil Defence Headquarters	199/661111
Fire brigade	622090/93

Important emergency telephone numbers (continued)

First aid and ambulance	195
Blood bank	775121
Traffic police	899577
Post office information	121
Royal Jordanian flight information	08/53200
Hotel complaints	605800

Credentials

Official credentials duly signed by the concerned authorities of Governments, agencies or organizations should be handed to the Secretary of the Commission or to the Conference Services officer at the time of registration.

Documents

During the session, documents will be available in limited quantities at the document-distribution desk in the conference area. Participants are, however, earnestly requested to bring with them the complete sets of documents sent to their Governments or organizations, since supplies will be limited.

Participants wishing to submit documents for circulation should present them to the Secretary of the Commission or the Conference Services officer. A minimum of 100 copies is required to ensure distribution to all delegations. In accordance with United Nations regulations for the control and limitation of documentation, the secretariat cannot undertake to translate or reproduce documents or statements submitted by individual delegations unless the Commission takes a specific decision to that effect and approves the financial implications thereof. Participants may consult with the Secretary of the Commission on any matter pertaining to the issuance or distribution of documents at the session.

Journal

A journal is issued daily in Arabic and English and contains:

- (a) A programme of meetings;
- (b) An agenda for individual meetings;
- (c) Summaries of meetings;
- (d) Announcements.



Whom to contact on matters relating to the session

Ms. Thoraya Obaid	Deputy Executive Secretary
Mr. John L. Truman	Chief, Division of Administration
Mr. Abdullah Al-Alem	Secretary of the Commission
Mr. Kevin St. Louis	Officer-in-Charge, General Services Section
Mr. Said Hartoqa	Chief, Security and Safety Unit
Mr. David Chammas	Supervisor, Travel Unit
Mr. Ali Abdalla	Conference Services officer

The substantive ESCWA divisions

<u>Division</u>	<u>Chief/Acting Chief/OIC</u>
Statistics Division	Mr. Labeeb Abdunnur
Sustainable Economic Development Division	Mr. Nabil Al-Khatib
Agriculture Division	Mr. Sami Sunna
Social Development Division	Mr. Akil Akil
Natural Resources Divison	Mr. Mundhir Abdul Salam
Industry Division	Mr. Hassan Charif
Transport and Communications Division	Mr. Tunay Akoglu

Annex I

**AIRLINE OFFICES IN AMMAN**

<u>Airline</u>	<u>Telephone</u>	<u>Address</u>
Royal Jordanian	672872	Head Office
Royal Jordanian	639351	King Hussein St.
Royal Jordanian	662140/9	Abdali
Royal Jordanian	644266	Jabal Amman
Royal Jordanian	771154/778651	Wehdat
Royal Jordanian	896949/885815	Air Force
Royal Jordanian	843555	Jordan University
Royal Jordanian	822601	Wadi Seer
Royal Jordanian/ reservations	678321	Abdali
Aeroflot	641510	Jordan Intercontinental Hotel
Air Canada	630879	Nahas Travel & Tourism
Air France	666055	Shmeisani
Air India	695876/688301	Al-Karmel Travel & Tourism
Airlanka	682140/628596	Grand Travel
Air Yemen (Alyemda)	688301	Al-Karmel Travel and Tourism
Alitalia	625203	Testco
American Airlines (Passengers)	669068/668069	Space Tourism & Travel
American Airlines (Cargo)	819560/819690	Abdoun
Austrian Airlines	694604/693845	Shmeisani
Balkan Airlines	611740/682140	Grand Travel
Belgian Airlines	675888	Sevilla Travel
British Airways	680055	Shmeisani
Cathay Pacific	628596/682140	Grand Travel
Czechoslovakian Airlines	630956/682140	Grand Travel
China Airlines	636232/670267	Petra Travel & Tourism Co.
Cyprus Airways	667028/698004	Petra Travel & Tourism Co.
Delta Airlines	643661	Ambassador Services
Ethiopian Airlines	688301/695876	Al-Karmel Travel & Tourism
Egypt Air	630011	Zaatarah & Co.
Emirates Airlines	643341/643353	Abdali/Al Sayegh Centre
Gulf Air	653613	Abdali
Iberia	637827/644036	Zaid Travel & Tours Agency

Annex I (continued)

<u>Airline</u>	<u>Telephone</u>	<u>Address</u>
Iraqi Airways	638600	Abdali
Japan Airlines	630879	Nahas Travel & Tourism
K.L.M.	622175	King Hussein St.
Kenya Airways	688301/2	Al-Karmel Travel & Tourism
Korean Airlines	662236/676624	United Travel & Tourism
Libyan Arab Airlines	643831/2	King Hussein St.
Lufthansa	601744	Shmeisani
Malaysia Airlines	639575/653446	King Hussein St.
Malev Hungarian	640200/2	Grand Travel
M.E.A.	636104	King Hussein St.
Olympic Airways	682140/630125	Grand Travel
Pakistan Int. Airlines (PIA)	625981	Jordan International
Philippine Airlines	640200/682145	Asean Travel
Polish Airlines (LOT)	625981	Jordan International
Qantas	641430/655447	Bakar Travel Co.
Romania Airlines	601165	Al-Amin Tourism Agency
Saudia	639333	King Hussein St.
Scandinavian Airlines (SAS)	699701/2/3	Amin Kawar & Sons
Sudan Airways	694501/3	Diana Travel & Tourism
Singapore Airlines	676177/676186	Avia Tourist
Swiss Air (G.S.A.)	642943/641906	Near East Tourist Centre
Swiss Air	659791	Jordan Intercontinental Hotel
Thai Airways	699701/2/3	Amin Kawar & Sons
Turkish Airlines	659102/659112	Third Circle, Riyadh Centre
TWA	623430/622684	Khoury Travel Agency
Varig Brazilian Airlines	630011	Zaatarah & Co.
Yemen Airways	624363/682140	Grand Travel
Yugoslav Airlines (JAT)	604911	Avia Tourist

Annex II

LIST OF DIPLOMATIC AND CONSULAR CORPS ACCREDITED  
TO JORDAN

A. ESCWA member countries

Bahrain

Shmeisani, Faris Al-Khourri St.  
P.O. Box 5220  
Tel. 664148

Egypt

Jabal Amman, between 2nd and 3rd circles  
Islamic College St.  
P.O. Box 35178  
Tel. 641375/641705

Iraq

Jabal Amman, 1st Circle  
P.O. Box 2025  
Tel. 623175/6/7

Kuwait

Jabal Amman, between 4th and 5th circles  
P.O. Box 2107  
Tel. 675135/675138

Lebanon

Jabal Amman, 2nd Circle  
P.O. Box 811779  
Tel. 641751/641381

Oman

Jabal Amman, between 4th and 5th circles  
Al-Aqsa St., Opp. Ministry of Social Development  
P.O. Box 20192  
Tel. 686155/6/7

Palestine

Jabal Amman, between 4th and 5th circles  
Next to Ammoun Hotel, Wadi Saqra St.  
P.O. Box 925757  
Tel. 677517/677526

Annex II (continued)

Qatar

Jabal Amman, between 4th and 5th circles  
Ghadames St.  
P.O. Box 5098  
Tel. 682666/682765

Saudi Arabia

Jabal Amman, 5th Circle  
P.O. Box 2133  
Tel. 814154/5

Syrian Arab Republic

Jabal Amman, between 3rd and 4th circles  
Behind Council of Ministers (old bldg.)  
Hazza'a Majali St.  
P.O. Box 1733  
Tel. 641076/641935

United Arab Emirates

Jabal Amman, Tawfiq Abu Al-Huda St.  
P.O. Box 2623  
Tel. 644368/9

Yemen

Jabal Amman, between 3rd and 4th circles  
Behind Council of Ministers (old bldg.)  
Hazza'a Majali St.  
P.O. Box 3085  
Tel. 642381/2

B. Other embassies and consular corps

<u>Embassy</u>	<u>Telephone</u>
Algeria	641271/2
Australia	673246/7
Austria	644635/644648
Bangladesh	659922
Belgium	675683
Brazil	642169/642183
Bulgaria	818151/2
Canada	666124
Chile	814263
Colombia	652688

Annex II (continued)

<u>Embassy</u>	<u>Telephone</u>
Cyprus	677559
Czechoslovakia	665105/6
Denmark	603703
Finland	637117/634117
France	641273/4
Germany	689351
Greece	672331
Hungary	815614
Iceland	698851
Ireland	630878/625632
India	637262
Indonesia	828911/2
Iran	641281/2
Italy	638185/636413
Japan	671428/672486/7
Yugoslavia	665107
Libya	693101
Malaysia	676076
Mauritania	644664/637841
Mexico	644036
Morocco	641451/2
Netherlands	637967/625161/3
North Korea	666349
Norway	827926
Pakistan	622787/624680
China	666136
Peru	685882
Philippines	645161
Poland	637153
Portugal	819314/811760
Romania	667738
Russian Federation	641158/641229/655398
South Korea	660745/6
Spain	614166/9
Sri Lanka	645311/2
Sudan	644251/2
Sweden	669177/9
Switzerland	686416/7
Tunisia	674307/8
Turkey	641251/2
United Kingdom	823100/823188
United States of America	644371
Delegation of the Commission of the European Community (EEC)	668191/2

Annex II (continued)

C. United Nations offices

United Nations Development Programme (UNDP)

Shmeisani, Obada Ben Al-Samet St.  
P.O. Box 35286  
Tel. 668171-6

United Nations Truce Supervision Organization (UNTSO)

Shmeisani, 24 Abed Hamid Badis St.  
P.O. Box 1298  
Tel. 696240/1

United Nations Relief and Works Agency For Palestine  
Refugees (UNRWA)

Qatanah Al-Janubi  
Tel. 669194-8

United Nations Children's Fund (UNICEF)

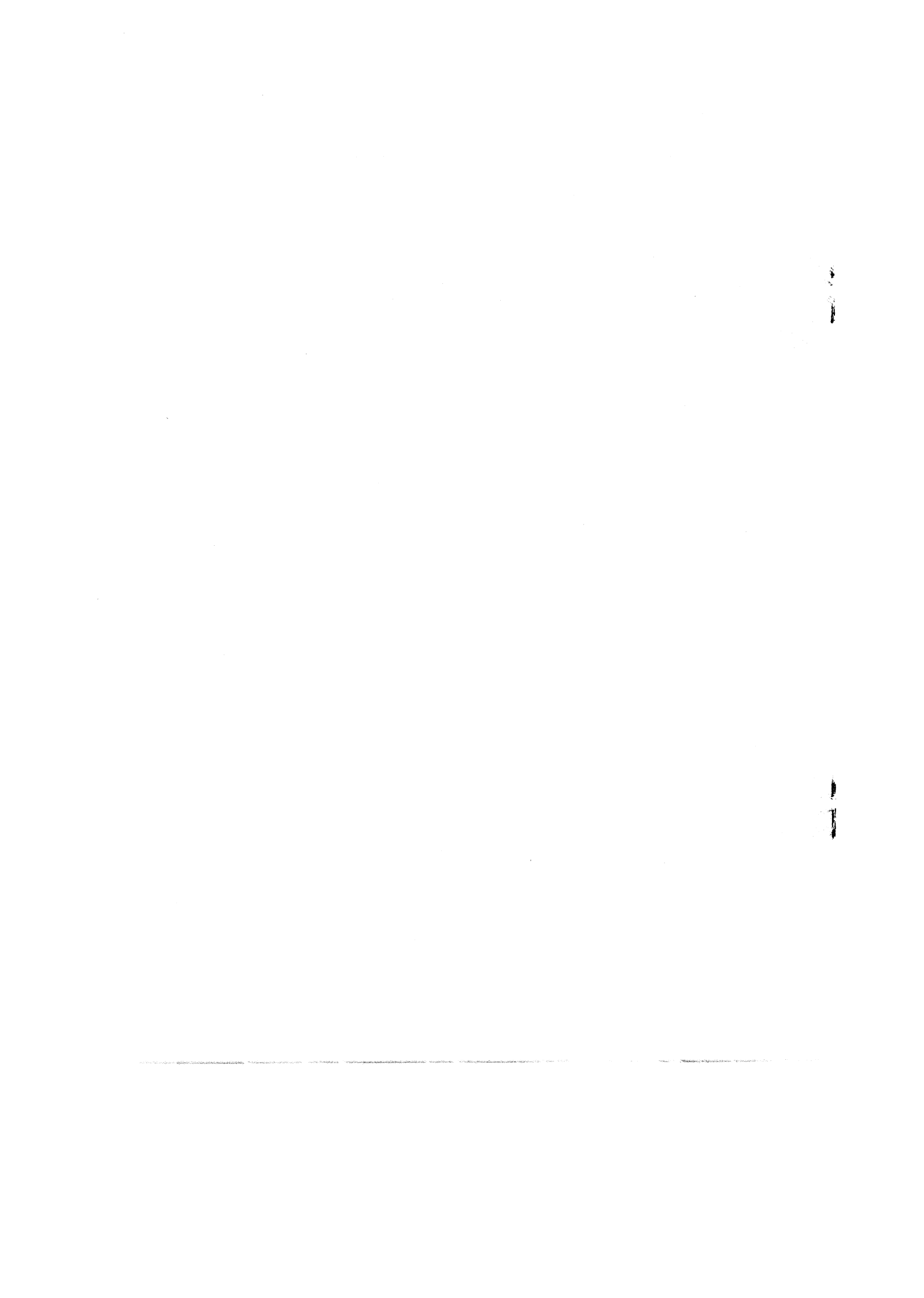
Jabal Amman, 3rd Circle  
Prince Mohammed St.  
Comprehensive Commercial Centre  
P.O. Box 811721  
Tel. 629571, 629578, 629587

World Health Organization (WHO)

Um-Uthaina 45 Samer'a St.  
P.O. Box 811547  
Tel. 827531

United Nations Educational, Scientific and Cultural  
Organization (UNESCO)

Shmeisani, Wadi Saqra Al-Rayyan Bldg.  
P.O. Box 2270  
Tel. 604243/606559





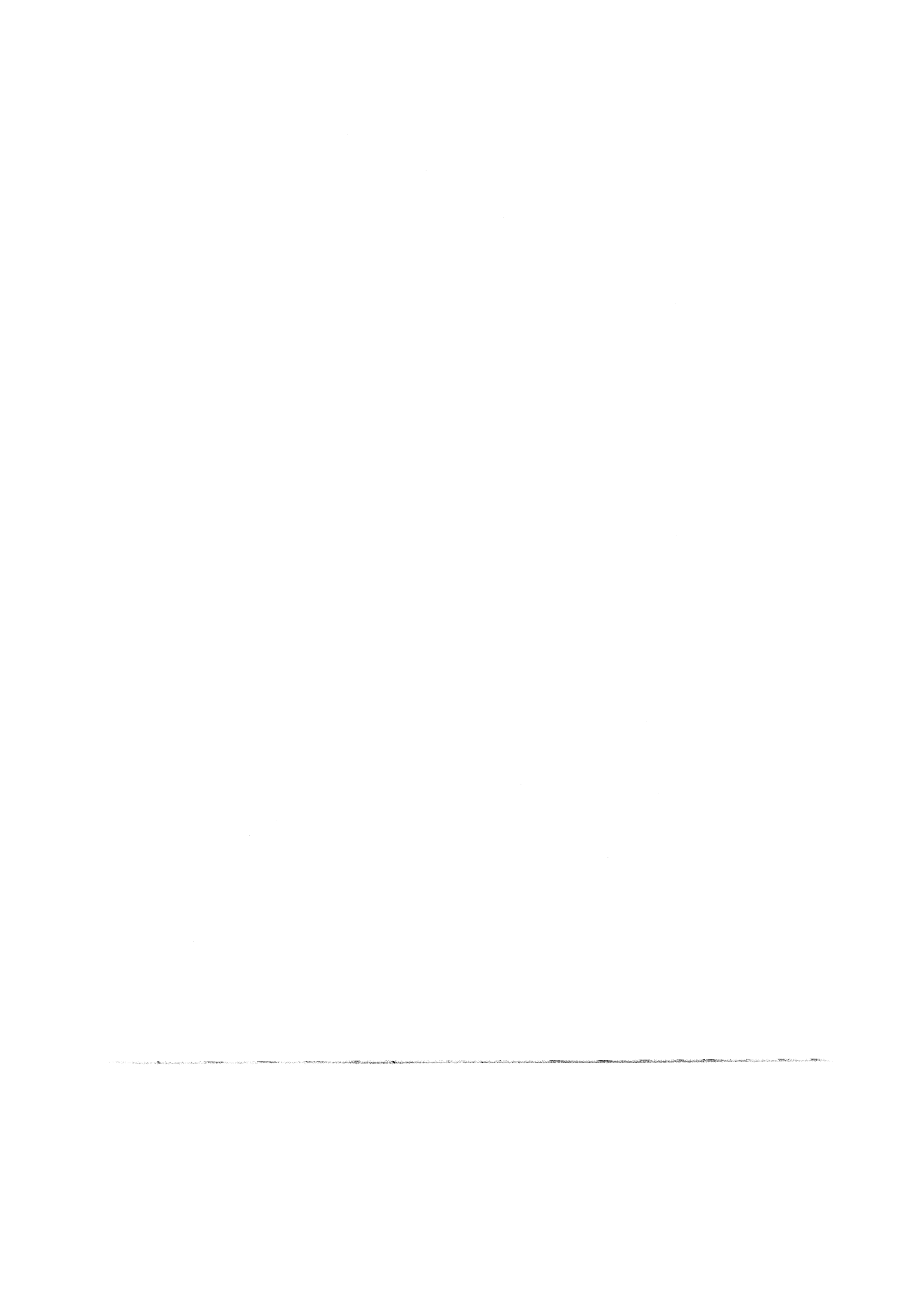


الأمم المتحدة  
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

الدورة السابعة عشرة  
٢٩-٣١ أيار/مايو ١٩٩٤  
عمّان

**معلومات للمشاركين**

عمان - الاردن  
١٩٩٤



## اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

الدورة السابعة عشرة  
٢٩-٣١ أيار/مايو ١٩٩٤  
عمّان

### معلومات عامة

تعقد الدورة السابعة عشرة للجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا، على مستوى الوزراء، في فندق فورتي جراند عمّان في عمّان، في الفترة من ٢٩-٣١ أيار/مايو ١٩٩٤. وستبدأ الجلسة الافتتاحية الرسمية في الساعة ١٠:٠٠ من صباح يوم ٢٩ أيار/مايو ١٩٩٤ برعاية صاحب السمو الملكي الأمير الحسن بن طلال، وليّ العهد، الأردن.

وستعقد جميع الجلسات العامة في قاعة الاجتماعات الرئيسة في الجزء المخصص للاجتماعات.

على المشاركين إبلاغ الاسكوا، سواء بالبرق أو بالتلكس، بتاريخ وصولهم المتوقع وموعده ورقم الرحلة. وترسل البرقيات على العنوان التالي: UN-ESCWA, AMMAN، والتلكسات على الأرقام التالية: 21691 UN-ESCWA-JO أو 21697 UN-ESCWA-JO، والفاكس على الأرقام التالية: ٦٩٤٩٨٠ أو ٦٩٤٩٨١. على أن يتم إبلاغ الاسكوا في أقرب وقت ممكن بأي تغيير في برنامج الوصول.

وفيما يتعلق بعضوية الوفود، يتعين تقديم المعلومات السابقة، بالإضافة الى إخطار رسمي من الحكومات والمنظمات، الى الأمين العام التنفيذي للاسكوا.

### استقبال المشاركين لدى وصولهم

بناءً على الإخطار المسبق بالوصول، يتم استقبال المشاركين في مطار الملكة علياء الدولي ومساعدتهم في إجراءات الجمارك، وستوفر الفنادق لنزلاتها خدمات الانتقال مجاناً من المطار واليه.

### العملة

الوحدة النقدية هي الدينار الأردني، الذي ينقسم الى ١٠٠٠ فلس. أما القطع المعدنية فهي من فئات ٥ فلوس (من البرونز)؛ و ١٠ فلوس (من البرونز)؛ و ٢٥ فلسا (قطعة معدنية فضية صغيرة)؛ و ٥٠ فلسا (قطعة معدنية فضية متوسطة)؛ و ١٠٠ فلس (قطعة معدنية فضية كبيرة)؛ وتستعمل قطع أخرى أقل انتشاراً هي ٢٥٠ فلسا (قطعة معدنية فضية أكبر)؛ و ٥٠٠ فلس (قطعة معدنية فضية سباعية الجوانب). وأما الأوراق النقدية فتصدر بالفئات التالية: ٥٠٠ فلس (بني)؛ و دينار (أخضر)؛ و ٥٥ دنانير (أحمر)؛ و ١٠ دنانير (أزرق داكن)؛ و ٢٠ ديناراً (الطبعة القديمة (أخضر يميل الى البني) والطبعة الجديدة (بين الأزرق والأخضر)).

ويبلغ سعر صرف الدولار الأمريكي الواحد المعمول به حالياً في الأمم المتحدة ٠٫٧٠٢ من الدينار الأردني (أي أن الدينار الأردني يساوي ١٫٤٣٠ من الدولار الأمريكي). هذا ويتأثر سعر الصرف بتقلبات العملة.

### الجمارك

فيما يلي كميات المواد المسموح بإدخالها معفاة من الجمارك: ٢٠٠ سيجارة أو ٥٠ سيجاراً أو ٢٥٠ غراماً من التبغ، ولتر واحد من الخمر أو المشروبات الروحية.

### الإقامة

تم مبدئياً حجز غرف للمشاركين في فندق فورتى جراند عمان. وتوجد في عمان فنادق أخرى من الدرجة الأولى (فئة ٥ نجوم) يمكن أن توفر كل منها للمشاركين أفضل الخدمات.

الهاتف	الفنادق
٦٩٦٥١١	فورتى جراند عمان
٦٤١٣٦١	الأردن انتركونتيننتال
٦٠٧٦٠٧	عمان ماريوت
٦٠٧١٠٠	فيلا دلفيا
٨١٥٠٧١	عمره
٦٠٧٠٠٠	ريجنسي بالاس

### المطاعم

تقدم جميع مطاعم الفنادق مأكولات أوروبية وشرقية. وبالإضافة الى المطاعم الأردنية الجيدة، يوجد حالياً عدد كبير من المطاعم الهندية والمكسيكية والفرنسية والايطالية والصينية واللبنانية، وكلها من الدرجة الأولى.

وتوجد كافتيريات في جميع الفنادق. كما توجد مطاعم الوجبات السريعة مثل الكنتاكي والبيتزا. وللحصول على قائمة بالمطاعم الجيدة، أطلب من مكتب الاستقبال في فندق اقامتك، نسخة من «دليلك في عمان» الذي يصدر شهرياً.

### الهوية

يرجى من السادة المشاركين إبراز شارة الهوية في جميع الأوقات. ولن يسمح لأي شخص لا يبرز شارة الهوية بدخول قاعة الاجتماعات.

### مراقبة العملة والتسهيلات المصرفية

لا توجد أية قيود على انتقال العملة المحلية أو الأجنبية الى داخل الاردن أو خارجه؛ والدينار الأردني عملة قابلة للتحويل. كما توفر المصارف التجارية شيكات سياحية وحوالات. ويمكن تغيير العملة الأجنبية في أي مصرف تقريباً في المدينة. وساعات العمل في المصارف هي كالتالي: من ٨:٣٠ صباحاً الى ٢:٠٠ بعد الظهر أيام السبت الى الخميس، وتفتح بعض المصارف بعد الظهر من الساعة ٤:٠٠ الى الساعة ٦:٠٠ (باستثناء أيام الخميس).

وتوجد في عمّان فروع للمصارف التجارية الواردة في القائمة التالية:

<u>الهاتف</u>	<u>العنوان</u>	<u>إسم المصرف</u>
٦٤٤٣٢٧/٢٨	جبل عمّان/الدوار الثالث	بنك الأردن
٦٠٣٩٣١/٩	الشميساني/منطقة البرج	بنك الاردن والخليج
٦٦٢١٢٦/٢٩	العبدلي/مقابل مبنى مجلس الأمة	البنك الاردني الكويتي بنك الاستثمار العربي الاردني
٦٦٤١٢٦	الشميساني/شارع ابن هاني	بنك الاسكان
٦٦٧١٢٦/٢٩	العبدلي/شارع كلية الشرطة	بنك الاعمال
٦٧٢٥٤٣	الشميساني/بجانب مسجد الامير حسن	بنك الانماء الصناعي
٦٤٢٢١٦	جبل عمّان/الدوار الثاني	البنك الاهلي الاردني
٦٣٨١٢٠	شارع الرضا	البنك البريطاني
٦٣٦١٧٥	مقابل سينما زهران	للشرق الأوسط
٦٢٤٣٦٥	شارع سينما الحسين	مصرف الراقدين
٦٦٠١٣١	الشميساني/مقابل غرفة تجارة عمّان	البنك العربي المحدود
٦٤٤٣٥٧/٥٨	جبل عمّان/الدوار الثالث	البنك العقاري العربي
٦٤٢٢٧٦	جبل عمّان/عمارة التأمين/ الدوار الثالث	سيتي بنك
٦٣٩٣٢١/٢٩	طلعة الشابسوغ	بنك القاهرة عمّان
٦٢٤١٦١	شارع الملك حسين	بنك المشرق
٦٦٠٢٠١/٧	الشميساني	بنك أي اند زد كريندليز
٦٦٦٣٢٥	الشميساني	البنك الاسلامي البنك النمساوي/ (مكتب التمثيل)
٦٦٦٣٦١	الشميساني/قرب فندق الكومودور	بنك باريس الوطني (مكتب التمثيل)
٦٤١٩٣٢	جبل عمّان/الدوار الثالث	بنك سوسيتي جنرال (مكتب التمثيل)
٦٦٠٠١٦	الشميساني	بنك الاتحاد للاتحاد والاستثمار
٦٦٦١٧٠	الشميساني/مقابل البنك العربي	

#### حجوزات السفر

يرجى من السادة المشاركين تأكيد حجوزات سفرهم قبل مواعيد رحلات الطائرات بوقت كاف. ومكتب السفر في الاسكوا على استعداد لتقديم المساعدة في إجراء الحجوز. وترد في الصفحة ٨ من هذه النشرة قائمة بمكاتب شركات الطيران.

#### خدمات البريد

يُرسل البريد الى السادة المشاركين على العنوان التالي:

فندق فورتني جراند عمّان  
الشميساني  
ص.ب. ٩٥٠٦٢٩  
عمّان ١١١١٠/الأردن

وفيما يلي أرقام هاتف وفاكس وتلكس فندق فورتى جراند عمان:

هاتف: ٦٩٦٥١١ (٠٠٩٦٢٦)  
فاكس: ٦٧٤٢٦١ (٠٠٩٦٢٦)  
تلكس: 23266 FORTE JO

وسوف يتولى موظفو شؤون المؤتمرات توزيع الرسائل والبرقيات الواردة على المشاركين.

وعلى السادة المشاركين الذين يتوقعون وصول أية رسائل، بعد مغادرتهم عمان، أن يوافقوا موظفي شؤون المؤتمرات، بالعناوين التي يودون أن تحال اليها رسائلهم.

#### خدمات تأجير السيارات

فيما يلي قائمة صغيرة مختارة من شركات تأجير السيارات العديدة المتوفرة في عمان:

<u>إسم الشركة</u>	<u>الهاتف</u>
أبو دقة	٦٨٩٩٠٨
أبو زيد للسيارات	٦٧٣٣١١
الواحة	٦٨٢١٦١
افيس جرار	٦٠٣٥٠٠
الاقصى	٦٩٩٤٢٠
أطلس	٦٩٧٤٦٩
بدجت	٦٩٨١٣١
دله	٨١٥٠٧١
ديراني	٦٦٠٦٠١/٦٧٧٦٠١
ادعيس	٦٦٩٩٧٠
يورب كار	٦٠١٣٥٠/٦٠ (فندق ماريوت)
يورب كار	٦٧٤٢٦٧ (فندق فورتى جراند عمان)
يورب كار	٦٠١٣٦٠ (فندق ريجنسي)
فراس	٦٧٦٨٥٦

#### خدمة الهاتف

ستحوّل المكالمات الهاتفية الواردة للسادة المشاركين الى قاعة الاجتماعات كلما أمكن ذلك. ويمكن إجراء مكالمات خارجية ودولية مباشرة من الفنادق. وتسدد فواتيرها مع مكتب الاستقبال عند مغادرة الفندق.

#### المرافق الطبية

يتوفر في عمان عدد كبير من العيادات الخاصة والأطباء الاختصاصيين. والأجور معقولة.

وفيما يلي قائمة مختارة ببعض المستشفيات وأرقام هواتفها:

<u>الهاتف</u>	<u>العنوان</u>	<u>إسم المستشفى</u>
٦٨٠١٢٧/٣٠	العبدي	المستشفى الاسلامي
٦٦٤١٦٤	العبدي	مستشفى الاهلي
٨٤٥٨٤٥	شارع الجامعة	مستشفى الجامعة الاردنية
٦٤٤٢٨١/٤	جبل عمان	مستشفى الخالدي
٦٦٤١٧١/٤	الشميساني	مستشفى فلسطين
٨١٣٨١٣/٣٢	عمان	مدينة الحسين الطبية
٦٦٩١٣١/٥	الشميساني	مستشفى الشميساني

### ساعات عمل الدوائر الحكومية

يتقدم التوقيت في الاردن على توقيت غرينتش بساعتين. وتبدأ ساعات الدوام الرسمي في الساعة ٨ر٠٠ صباحاً وينتهي في الساعة ٢ر٠٠ بعد الظهر، طوال أيام الاسبوع ما عدا يوم الجمعة.

### المحلات التجارية

على الرغم من أن الأسواق المحلية لا تتبع أي جدول زمني معين، فإن معظم المحال التجارية تفتح أبوابها من الساعة ٩ر٠٠ صباحاً الى الساعة ١٢ر٣٠ ومن الساعة ٢ر٠٠ بعد الظهر حتى الساعة ٧ر٠٠ مساءً من كل يوم. وتغلق معظم المحال أبوابها في أيام الجمعة.

وتوجد مجموعة متنوعة من الهدايا التذكارية في الأسواق الواقعة وسط المدينة وفي مجمع بنك الاسكان الملاصق لفندق فورتني جراند عمان.

### التيار الكهربائي

التيار الكهربائي في الاردن هو ٢٢٠ فولط (٥٠ ذبذبة).

### الهواتف الهامة في حالات الطوارئ

<u>الهاتف</u>	<u>الهيئة/الدائرة</u>
٦٢١١١١/١٩٢	شرطة النجدة
٦٦١١١١/١٩٩	طوارئ الدفاع المدني
٨٩١٢٢٨/١٩٨	الاطفائية
٧٧٥١٢١	بنك الدم
٨٩٩٥٧٧	شرطة السير
١٩٥	الاسعاف الفوري
٦٠٥٨٠٠	شكاوى الفنادق
١٢١	استعلامات البريد
٠٨/٥٣٢٠٠	استعلامات الملكية الاردنية

## وثائق التفويض

تقدم وثائق التفويض الرسمية الموقعة حسب الأصول من السلطات المختصة في الحكومات أو الوكالات أو المنظمات المعنية إلى أمين سر اللجنة أو موظف شؤون المؤتمرات عند التسجيل.

## الوثائق

يتوفر عدد محدود من وثائق الدورة في مكتب توزيع الوثائق في قاعة الاجتماع. هذا ويرجى من السادة المشاركين أن يحضروا معهم مجموعة الوثائق الكاملة المرسلة إلى حكوماتهم أو منظماتهم نظراً إلى أن كميات الوثائق ستكون محدودة.

وينبغي للسادة المشاركين الراغبين في تقديم وثائق للتوزيع، أن يسلموها لأمين سر اللجنة أو المساعد لشؤون المؤتمرات. ويجب توفير ما لا يقل عن ١٠٠ نسخة لضمان توزيع الوثائق على جميع الوفود. ووفقاً لقواعد الأمم المتحدة الخاصة بمراقبة الوثائق والحد منها، لا يمكن للأمانة التنفيذية القيام بأعمال استنساخ الوثائق أو البيانات التي تقدمها الوفود كلاً على حدة ما لم تصدر اللجنة من جانبها قراراً محدداً في هذا الشأن وما لم توافق على الآثار المالية المترتبة عليه. ولعل من المناسب أن يتشاور السادة المشاركون مع السيد أمين سر اللجنة في أي مسألة تتصل بإصدار أو توزيع الوثائق أثناء الدورة.

## يومية الدورة

تصدر يوميا نشرة باللغتين العربية والانكليزية وتحتوي على المواضيع التالية:

- (ف) برنامج الاجتماعات؛
- (ب) جدول أعمال الاجتماعات المنفردة؛
- (ج) ملخص الاجتماعات.

## المسؤولون الذين يمكن الاتصال بهم بشأن المسائل المتعلقة بالدورة

السيدة ثريا عبيد	نائب الأمين التنفيذي
السيد جون لي ترومان	رئيس شعبة الإدارة
السيد عبد الله العالم	أمين سر اللجنة
السيد كيفن سانت لويس	القائم بأعمال قسم الخدمات العامة
السيد سعيد حرتوقة	رئيس وحدة الأمن والسلامة
السيد ديفيد شماس	مسؤول وحدة السفر
السيد علي عبدالله	اداري شؤون المؤتمرات



الشُّعَب الفنية في الاسكوا

<u>الرئيس/الرئيس بالنيابة</u>	<u>الشعبة</u>
السيد لبيب عبد النور	شُعبة الاحصاء
السيد نبيل الخطيب	شُعبة التنمية الاقتصادية المستديمة
السيد سامي الصّاع	شُعبة الزراعة
السيد عقيل عقيل	شُعبة التنمية الاجتماعية
السيد منذر عبد السلام	شُعبة الموارد الطبيعية
السيد حسن الشريف	شُعبة الصناعة
السيد توناي أكوغلو	شُعبة النقل والاتصالات

المرفق الاول

مكاتب الخطوط الجوية في عمّان

اسم الشركة	الهاتف	العنوان
الملكية الاردنية	٦٧٢٨٧٢	المكتب الرئيسي
الملكية الاردنية	٦٣٩٣٥١	شارع الملك حسين
الملكية الاردنية	٦٦٢١٤٠	العبدلي
الملكية الاردنية	٦٤٤٢٦٦	جبل عمّان
الملكية الاردنية	٧٧٨٦٥١	الوحدات
الملكية الاردنية	٨٨٥٨١٥/٨٩٦٩٤٩	سلاح الجو الملكي الاردني
الملكية الاردنية	٨٤٣٥٥٥	الجامعة الاردنية
الملكية الاردنية	٨٢٢٦٠١	وادي السير
الملكية الاردنية/الحجز	٦٧٨٣٢١	العبدلي
طيران الامارات	٦٤٣٣٤١/٦٤٣٣٥٣	العبدلي/عمارة الصايغ
ايبيريا/الخطوط الجوية الاسبانية	٦٤٤٠٣٦/٦٣٧٨٢٧	وكالة زايد للسياحة والسفر
الخطوط الجوية الاسترالية	٦٥٥٤٤٧/٦٤١٤٣٠	جبل عمّان/سفریات بكر
الخطوط الجوية الاسكندنافية	٦٩٩٧٠١/٢/٣	أمين قعوار وأولاده
الخطوط الجوية الألمانية (لوفتهانزا)	٦٠١٧٤٤	الشميساني
الخطوط الجوية الأمريكية (مسافرين)	٦٦٨٠٦٩/٦٦٩٠٦٨	الفضاء للسياحة والسفر
الخطوط الجوية الأمريكية (شحن)	٨١٩٦٩٠/٨١٩٥٦٠	عبدون/شارع النادي الارثوذكسي
الخطوط الجوية الايطالية	٦٢٥٢٠٣	شركة السياحة للأراضي المقدسة
الطيران البرازيلي	٦٣٠٠١١	زعترة وشركاه
الخطوط الجوية الباكستانية	٦٢٥٩٨١	جوردان انترناشونال للسياحة والسفر

المرفق الأول (تابع)

العنوان	الهاتف	اسم الشركة
وكالة السفر المتحدة	٦٤١٩٥٩	بان أميركان
جبل عمان/سفریات بكر	٦٤١٤٣٠	الخطوط الجوية البريطانية
جوردان انترناشونال للسياحة والسفر	٦٢٥٩٨١	الخطوط الجوية البولندية
أمين قعواری وأولاده	٦٩٩٧٠١/٢/٣	الخطوط الجوية التایلاندية
جبل عمان/عمارة الرياض سنتر	٦٥٩١٠٢/٦٥٩١١٢	الخطوط الجوية التركية
العبدلی/مجمع عمان التجاری	٦٨٥١٩٥/٦	الخطوط الجوية التونسية
الازرق للسياحة والسفر	٦٥١٧٩٩/٦٥٥٣٧٧	الخطوط الجوية الاثيوبية
شركة السفير للخدمات التجارية	٦٤٣٦٦١	طيران دلتا
العبدلی/عمارة الداود	٦٥٣٦١٣	طيران الخليج
الشميساني	٦٣٧٣٨٠	الخطوط الجوية الرومانية
شارع الملك حسين	٦٣٩٣٣٣	الخطوط الجوية السعودية
افياتوريست للسياحة والسفر	٦٧٦١٧٧/٦٧٦١٨٦	طيران سنغافورة
ديانا للسياحة والسفر	٦٩٤٥٠١/٣	الخطوط الجوية السودانية
جبل عمان/ساحة فندق الأردن	٦٤٣٥١٠/٦٤١٥١٠	الخطوط الجوية السوفيتية
مركز الشرق الأدنى للسياحة	٦٤١٩٠٦/٦٤٢٩٤٣	الخطوط الجوية السويسرية
عمارة أبو ناعمة/جبل الحسين	٦٢٩٨٣١	الخطوط الجوية السويسرية
الازرق للسياحة والسفر	٦٥١٧٩٩/٦٥٥٣٧٧	الخطوط السيريلانكية
الشميساني	٦٣٦٢٣٢	الخطوط الجوية الصينية
شارع الملك حسين	٦٣٦١٠٤	طيران الشرق الأوسط
خوري للسياحة والسفر	٦٢٢٦٨٤/٦٢٣٤٣٠	الخطوط الجوية العالمية
الشميساني	٦٦٦٠٥٥	الخطوط الجوية الفرنسية

المرفق الأول (تابع)

<u>اسم الشركة</u>	<u>الهاتف</u>	<u>العنوان</u>
الخطوط القبرصية	٦٦٧٠٢٨	البتراء للسياحة والسفر
الخطوط الجوية الكندية	٦٣٠٨٧٩	نحاس للسياحة والسفر
الخطوط الجوية الكينية	٦٨٨٣٠١/٢	الكرمل للسياحة والسفر
الطيران الكوري	٦٧٦٦٢٤/٦٦٢٢٣٦	الوكالات المتحدة للسياحة والسفر
الخطوط الجوية الكويتية	٦٩٠١٤٤	شارع الملك حسين
الخطوط الجوية العربية الليبية	٦٤٣٨٣٢/٦٤٣٨٣١	شارع الملك حسين
الخطوط الجوية الماليزية	٦٣٩٥٧٥/٦٥٣٤٤٦	العبدلي - شارع الملك حسين
مصر للطيران	٦٣٠٠١١	زعترة وشركاه
الخطوط الجوية النمساوية	٦٧٠٢٦٧/٦٣٠٣٨٠	شركة البتراء للسياحة والسفر
الخطوط الجوية الهولندية	٦٢٢١٧٥	شارع الملك حسين
الخطوط الجوية اليابانية	٦٣٠٨٧٩	نحاس للسياحة والسفر
الخطوط الجوية اليوغسلافية	٦٠٤٩١١	أفياتورست للسياحة والسفر
الخطوط اليونانية	٦٣٠١٢٥/٦٨٢١٤٠	جراند للسياحة
الخطوط اليمنية	٦٨٢١٤٥/٦٢٤٣٦٣	جراند للسياحة
الكاثي باسيفيك	٦٢٨٥٩٦/٦٨٢١٤٠	جراند للسياحة
الخطوط الهنغارية	٦٢٢٢٧٥/٦٨٢١٤٠	جراند للسياحة
الخطوط التشيكسلوفاكية	٦٣٠٩٥٦	جراند للسياحة
الخطوط العراقية	٦٣٨٦٠٠/١	العبدلي
الخطوط الفلبينية	٦٤٠٢٠٠/٦٨٢١٤٠	جراند للسياحة
الخطوط الجوية البلغارية	٦١١٧٤٠/٦٨٢١٤٠	جراند للسياحة

المرفق الثاني

قائمة البعثات الدبلوماسية والقنصلية المعتمدة في عمّان

الف - البلدان الأعضاء في الاسكوا

الامارات العربية المتحدة

جبل عمّان، شارع توفيق أبو الهدى  
ص.ب. ٢٦٢٣  
هاتف: ٦٤٤٣٦٨/٩

البحرين

الشميساني  
شارع فارس الخوري  
ص.ب. ٥٢٢٠  
هاتف: ٦٦٤١٤٨

المملكة العربية السعودية

جبل عمّان، الدوار الأول  
ص.ب. ٢١٣٣  
هاتف: ٨١٤١٥٤/٥

الجمهورية العربية السورية

جبل عمّان، بين الدوار الثالث والرابع  
خلف مبنى مجلس الوزراء القديم  
شارع هزاع المجالي  
ص.ب. ١٧٣٣  
هاتف: ٦٤١٩٣٥/٦٤١٠٧٦

الجمهورية العراقية

جبل عمّان، الدوار الأول  
ص.ب. ٢٠٢٥  
هاتف: ٦٢٣١٧٥

سلطنة عُمان

جبل عمّان، بين الدوار الرابع والخامس  
شارع الأقصى، مقابل وزارة التنمية الاجتماعية  
ص.ب. ٢٠١٩٢  
هاتف: ٦٨٦١٥٥/٦/٧

المرفق الثاني (تابع)

فلسطين

جبل عمان، بين الدوار الرابع والخامس  
قرب فندق عمون، شارع وادي صقرة  
ص.ب. ٩٢٥٧٥٧  
هاتف: ٦٧٧٥٢٦/٦٧٧٥١٧

قطر

جبل عمان، بين الدوار الرابع والخامس  
شارع غدامس  
ص.ب. ٥٠٩٨  
هاتف: ٦٨٢٧٦٥/٦٨٢٦٦٦

الكويت

جبل عمان، بين الدوار الرابع والخامس  
ص.ب. ٢١٠٧  
هاتف: ٦٧٥١٣٥

لبنان

جبل عمان، الدوار الثاني  
ص.ب. ٨١١٧٧٩  
هاتف: ٦٤١٣٨١/٦٤١٧٥١

جمهورية مصر العربية

جبل عمان، بين الدوار الثاني والثالث  
شارع المعهد الاسلامي  
ص.ب. ٣٥١٧٨  
هاتف: ٦٤١٣٧٥

الجمهورية اليمنية

جبل عمان، بين الدوار الثالث والرابع  
خلف مبنى مجلس الوزراء القديم  
شارع هزاع المجالي  
ص.ب. ٣٠٨٥  
هاتف: ٦٤٢٣٨١/٢

باء - سفارات وبعثات قنصلية أخرى

الهاتف

٦١٤١٦٦/٩  
٦٧٣٢٤٦/٧

البعثة الدبلوماسية

السفارة الاسبانية  
السفارة الاسترالية

<u>الهاتف</u>	<u>البعثة الدبلوماسية</u>
٦٨٩٣٥١	سفارة ألمانيا الاتحادية
٨٢٨٩١١/٢	السفارة الأندونيسية
٦٣٧٤٤٠/٦٢٧٧١١	سفارة الفاتيكان
٦٦٦١٢٤	السفارة الكندية
٦٦٠٧٤٥/٢	سفارة جمهورية كوريا (الجنوبية)
٦٦٦٣٤٩	سفارة كوريا الديمقراطية الشعبية
٦٤٤٣٧١	السفارة الأمريكية
٦٣٦٤١٣/٦٣٨١٨٥	السفارة الإيطالية
٦٤١٣٢٩/٦٤١١٥٨	السفارة الروسية
٦٩٣١٠١	السفارة الليبية
٦٢٤٦٨٠/٦٢٢٧٨٧	السفارة الباكستانية
٦٣٧٨٤١/٦٧٦٠٧٦	القنصلية الماليزية
٦٩٢٥٦٠	السفارة الإيرانية
٦٤١٤٥١/٢	السفارة المغربية
٦٤٢١٨٣/٦٤٢١٦٩	السفارة البرازيلية
٦٤٤٦٤٨/٦٤٤٦٣٥	السفارة النمساوية
٨٢٣١٨٨/٨٢٣١٠٠	السفارة البريطانية
٦٣٧٢٦٢	السفارة الهندية
٦٧٥٦٨٣	سفارة بلجيكا
٨١٥٦١٤	السفارة الهنغارية
٨١٨١٥١/٢	السفارة البلغارية
٦٧١٤٢٨/٦٧٢٤٨٦/٢	السفارة اليابانية
٦٣٧١٥٣/٢	السفارة البولندية
٦٤١٢٥١/٢	السفارة التركية
٦٦٥١٠٧/٢	السفارة اليوغسلافية
٦٦٥١٠٥/٢	سفارة تشيكوسلوفاكيا
٦٧٢٣٣١/٢	السفارة اليونانية
٨١٤٢٦٣	سفارة تشيلي
٨٢٧٩٢٦	القنصلية النرويجية
٦٧٤٣٠٧/٢	السفارة التونسية
٦٠٣٧٠٣	القنصلية الدنماركية
٦٤١٢٧١/٢	السفارة الجزائرية
٦٣٤١١٧/٦٣٧١١٧	القنصلية الفنلندية
٦٦٧٧٣٨	السفارة الرومانية
٦٧٧٦١٩/٦٧٧٥٥٩	القنصلية القبرصية
٦٢٥١٦١/٣	القنصلية الهولندية
٦٤٤٢٥١/٢	السفارة السودانية
٦٤٥٣١١/٢	القنصلية السيريلانكية
٦٣٦٢٧٢/٦٤٤٦٦٤	القنصلية الموريتانية
٦٦٩١٧٧/٣	السفارة السويدية
٨١٩٣١٤	القنصلية البرتغالية
٦٨٦٤١٦/٢	السفارة السويسرية
٦٤٤٠٣٦	القنصلية المكسيكية
٦٦٦١٣٦	سفارة الصين الشعبية
٦٥٩٩٢٢/٢٣	قنصلية بنغلاديش
٦٣٠٨٧٨/٦٢٥٦٣٢	قنصلية أيرلندا
٦٥٢٦٨٨	قنصلية كولومبيا

<u>الهاتف</u>	<u>البعثة الدبلوماسية</u>
٦٤٤٢٠٧/٦٤١٢٧٣/٢	السفارة الفرنسية
٦٨٥٨٨٢	قنصلية بيرو
٦٤٥١٦١	السفارة الفلسطينية
٦٩٨٨٥١	قنصلية آيسلندا
٦٦٨١٩١/٢	المجموعة الأوروبية

جيم - مكاتب الأمم المتحدة

برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

الشميساني، شارع عبادة بن الصامت  
ص.ب. ٣٥٢٨٦  
هاتف: ٦٦٨١٧١-٦

هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة

الشميساني، شارع عبد الحميد باديس  
ص.ب. ١٢٩٨  
هاتف: ٦٩٦٢٤٠/١

وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى  
(الأونروا)

قطانة الجنوبي  
هاتف: ٦٦٩١٩٤-٨

منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف)

جبل عمان، الدوار الثالث  
شارع الأمير محمد  
المركز التجاري الشامل  
ص.ب. ٨١١٥٤٧  
هاتف: ٦٢٩٥٨٧، ٦٢٩٥٧٨، ٦٢٩٥٧١

منظمة الصحة العالمية

أم أنينة، شارع سامراء  
ص.ب. ٨١١٥٤٧  
هاتف: ٨٢٧٥٣١

منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونيسكو)

الشميساني، شارع وادي صقرة، بناية الريان  
ص.ب. ٢٢٧٠  
هاتف: ٦٠٦٥٥٩/٦٠٤٢٤٣